

## NØVN

SAMBAND  
MAGNUS GUNNARSSON  
MAGGI@SOSIALURIN.FO  
TLF 341800 FAX 341801

Á hesum síðum bera vit tíðindi um merkisdagar, so sum rundar føðingardagar, brúdleyps dagar, starvssetanir o.t.

## VIÐMERINGAR

## Ein høvuðsstaður uttan søgu er ein fátækur høvuðsstaður

HEDIN  
MORTENSEN

Borgarstjóri



Allir høvuðsstaðir hava okkurt serstakt, sum er við til at geva býnum eitt serligt eykenni, sum fjálgar um hjá teimum ið búgva har, og sum er forvitnisligt og hugvekjandi hjá teimum, ið vitja.

Í Havn hava vit t.d. Reyn, sum vit errin vísa fram sum ein av elstu uppruna býlingum í Norðurlondum.

Søgan hjá Havnini er tætt knýtt at sjóvinnu og tí virksemini, ið hevur verið av sjóvegis sambandi føroyinga við útheimin. Økið kring Skeiva Pakkhús er partur av hesi søgu.

Vit eru fleiri, sum ímynda okkum hetta økið sum framtíðar savns- og mentanarøki hjá Tórshavnar býi. Økið er fyri ein stóran part longu har í dag við Mullers Pakkhúsi, Skeiva Pakkhúsi, Gamla Hospitali, Fabrikkini, neystinum við Lágukai, og niðara enda har Høga- og Lágakai eru karmar um sluppi og aðrar søguligar bátar.

### Gamalt má ikki altíð fyri nýggjum víkja

Hugburður til gamlar bygningar broytist altsamt við tíðini, og vit síggja í londum kring okkum, at fleiri meira og minni væl-eydnaðar royndir hava verið við at geva gomlum bygningum nýtt innihald. Í Føroyum eru ikki nógvir stórir, gamlir bygningar. Vit hava tí eina enn størri ábyrgd at gera tað rætta við hesar bygningar. Skeiva Pakkhús er ein av hesum fáu stóru, gomlu bygningum, ið enn standa í einum nøkulunda upprunaligum standi, og sum tí, eins og eitt nú stókkastovurnar og Múrurin, kann vera við til at vísa ítøkiliga, at Føroya søga er annað enn fitt, smá, fátæklig íbúðarhús.

### Eitt livandi umhvørvi við søgu og mentan

Vit hava beint nú ein einastandandi móguleika at varðveita umhvørvið kring Skeiva Pakkhús sum eina mentanarliga samanhangandi eind. Eitt hugna-

ligt stað, har børn, ung og gomul hava eitt friðskjól mitt í býnum, og har søguligi parturin av okkara gerandisdegi kann gerast ein meira viðkomandi partur av tilvitsku okkara.

Lítið mark er fyri, hvat ber til at endurskapa, men tað kostar ómetaliga nógv, og verður hóast tað ongatíð meira enn ein eftirgerð. Heil umhvørvi ber ikki til at endurskapa. Hetta er eitt nu veruliga virðið í Reyni.

Fyri ferðavinnuna, oljuvinnuna, handilslívið, mentanarlívið, savnsvirksemið, ráðstevnuvirksemið o.t. hevur tað stóran týðning, at kommunan er virkin partur í arbeiðinum at skapa góðar karmar um mentanarvirksemið í býnum.

Fjølbroyttu tiltøkini, sum hava verið í Müllers Pakkhúsi við konsertum og framførðslum av ymiskum slag, hava prógvað, at tørvur er á einum umhvørvi sum hesum í Havnini. Afturljóðini frá gestum og fyriskiparum í býnum hava altíð verið jalig, og stórir gravgangur er eftir at sleppa at nýta húsið.

Ilt er at kapitalisera tað virðið, ið longu liggur í økinum, og í teim karmunum sum hetta økið í framtíðini kann fara at hava. Men eyðsæð er, at hetta er ein móguleiki hjá kommununi at tryggja eitt mentunarumhvørvi á sera høgum støði – eisini samanborið við grannalond okkara.

Eitt móguligt keyp av Skeiva Pakkhúsið snýr seg tí ikki bert um, at kommunan keypir eina hús. Tað snýr seg um at taka eitt týðningarmikið petti av býarsøguni við inn í framtíðina. At vit lata dagin í dag fevna tað farna til áminningar og tað komandi við nýggjum móguleikum. Og er húsið fyrst farið og umbyggt til annað endamál, so er tað mist fyri alla framtíð. Tá kunnu tey ikki keypa eitt Skeiva Pakkhús, hvussu fegin tey vilja. Uttan mun til hvat tey tá vilja gjalda.

## Skómakaranum í Fuglafirði til minnis



Skómakarin inni á verkstaðnum saman við Peturi Martin Petersen, leiðara á Kunningarstovuni í Fuglafirði, ið hevur skrivað hesa yrking

Nú steðgað eru hamarsløg,  
nú kvirra er um garðin,  
har lot nú syngur sorgarlag:  
“Skómakarin er farin.”

Hann sat har mangan nátt og dag  
í sínum góða yrki,  
at fáa skött og bøtt alt tað,  
sum fólk bar til hans virki.

Eitt smíl, eitt prát, eitt vísdómsorð,  
so minnst aftur vit,  
sum vitjaðu hans skógvaborð,  
har orð hans liv' gav lit.

Hans hond til hegni var framúr,  
hann fór um land og lið  
ein drúgván uttanlandatúr  
at læra serskósmið.

Eg fann hann mest á søguslód,  
har góður hann mær var,  
eg minnst hann for spjældur góð,  
sum hegnishond hans skar.

Eg minnst hann for gummibond,  
hann skar til okkar spæl,  
so leikabyrsan langt um lond,  
við píli rakk nóg væl.

Hann setti bót av handahógv,  
sum ongin visti av,  
so spæl sum skræddi okkum skógv  
við hús ei fleingju gav.

Hann bøtti mongum manni skógv  
við handalag sum fáur  
og gjørdi for oss annað nóg,  
sum visti hansar gávur.

Hann seinastur av garði var  
frá okkar barndómsgøtu  
av teim, sum væl oss øllum bar,  
og gyltu manga løtu.

Um mettur tú av døgum var,  
so kenst tað tómt í túni,  
nú leið tín móti hæddum bar,  
og broytt er skøð og búni.

Nú tiga tíni amboð her,  
nú hvíla virknir lógvar,  
nú annar smiður blítt teg ber  
og ger tær nýggjar skógvar.

Ver heilsaður av okkum fleir,  
við barndómsgøtu kæra,  
nú skógvar tú ei smíðar meir,  
tú eigur minnisvarða,

sum gjørdur er við skógvasmið  
í øld í lívsins súði,  
sum vísa kann til hvørja tíð,  
hvar SKÓMAKARIN búði.

P

## Ættarstevna

Síðsta freist at boða frá luttøku til ættarstevnu, sum verður Kristi Himmalferðardag 17. mai, er hin 1. apríl 2007. Stevnan verður í Bygdarhúsinum í Leirvík.

Kostnaður 200 kr. fyri vaksen, hálvur prísur fyri børn

7-13 ár og ókeypis fyri børn 6 ár og yngri. Inngjald í Eik-banka konto 160973-6.

Henry Jansskor, Strendur (227052), John Rasmussen, Strendur (448641) og Hjalmar W. Høgenesen, Klaksvík (455440).